

Luis Aparicio Valdez

Il professor Luis Aparicio Valdez, Past President della Associazione Internazionale di Relazioni Industriali (IIRA), componente del Comitato Scientifico della nostra rivista *Diritto delle Relazioni Industriali* e grande sostenitore del Centro Studi internazionali e comparati Marco Biagi, è scomparso giovedì scorso. Lo ricordiamo con stima e profondo affetto. Alla moglie e ai numerosi amici italiani e stranieri che gli sono stati vicini va il nostro cordoglio.

Segnaliamo ai nostri lettori il recente volume curato dalla Associazione Internazionale di Relazioni Industriali, *Relaciones Laborales en el Mundo*, in omaggio a Luis Aparicio Valdez, un bellissimo saggio scritto con Juan Raso Delgue sull'insegnamento del diritto del lavoro nelle Università dell'America Latina e, infine, la relazione al convegno internazionale dello scorso anno in ricordo di Marco Biagi in corso di pubblicazione su *Diritto delle Relazioni Industriali* presentata in collaborazione con Jorge Bernedo Alvarado.

We regret to announce that Professor Luis Aparicio Valdez, Past President of the International Industrial Relations Association, a member of the Academic Advisory Board of *Diritto delle Relazioni Industriali*, and a committed supporter of the Marco Biagi Centre for International and Comparative Studies, passed away last Thursday, 25 June 2009.

We wish to take this opportunity to express our esteem and profound affection for Professor Luis Aparicio Valdez, and to extend our condolences to his wife and family and his numerous friends in Italy and abroad.

We wish to bring to the attention of our readers the book recently published by the International Industrial Relations Association, *Relaciones Laborales en el Mundo*, in honour of Luis Aparicio Valdez, and a fine essay co-authored with Juan Raso Delgue on the teaching of Labour Law in Latin American Universities. In addition, mention should be made of the paper by Luis Aparicio Valdez and Jorge Bernedo Alvarado, at the International Conference in honour of Marco Biagi in March 2009, to be published in *Diritto delle Relazioni Industriali*.

Michele Tiraboschi

Relaciones Laborales en el Mundo: 43 Estudios en homenaje al Profesor Luis Aparicio Valdez de sus amigos profesores e investigadores de los cinco continentes

Teaching labor law in latin american universities
Luis Aparicio Valdez and Juan Raso Delgue

Le ragioni che giustificano uno studio comparativo ed interdisciplinario dei rapporti lavorativi
Luis Aparicio Valdez e Jorge Bernedo Alvarado